

# Twentieth Sunday in Ordinary Time

## Vigésimo domingo del tiempo ordinario

August 16, 2026  
16 de agosto de 2026

Jesus proclaimed the Gospel of the kingdom  
and cured every disease among the people.

Matthew 4: 23

Jesús predicaba el Evangelio del Reino y curaba  
las enfermedades y dolencias del pueblo.

Mateo 4, 23



### Saint Julia Catholic Church

Pastor: Fr. Maximilian Ávila, OFM Conv.

#### Mass Schedule / Horario de las Misas

|                     |               |           |
|---------------------|---------------|-----------|
| Tuesday/martes      | 8:30am        | English   |
| Wednesday/miércoles | 8:30am        | español   |
| Thursday/jueves     | 8:30am        | Bilingual |
| Friday/viernes      | 8:30am        | English   |
| Saturday/sábado     | 5:00pm        | English   |
| Saturday/sábado     | 7:00pm        | español   |
| Sunday/domingo      | 8:00am & 12pm | español   |
| Sunday/domingo      | 10:00am       | English   |

#### Reconciliation/Reconciliación

Every Saturday/Cada sábado 3:00pm to 4:00pm

#### Baptisms/Bautismos

4th Saturday/4to sábado 1:00pm 2:00pm

#### Plática de Bautismo

2nd Saturday/2do sábado 3:00pm a 4:00pm

#### Weddings/Bodas

1st y 3rd Saturday/sábado 11:00am and 1:00pm

#### Quinceañeras

2do sábado del mes 1:00pm

Contact the office for more information

Comuníquese con la oficina para más información

St. Julia is a bilingual, multicultural Roman Catholic Community within the Diocese of Raleigh and served by the Conventual Franciscan Friars.

Santa Julia es una comunidad bilingüe multicultural Católica Romana en la Diócesis de Raleigh atendida por los Frailes Franciscanos Conventuales.



CATHOLIC  
DIOCESE of RALEIGH



#### Parish Information / Información Parroquial

210 Harold Hart Road Siler City, NC 27344

919-742-5584 or 919-742-1364

office@stjsc.org

www.stjulasilercity.org

#### Office Hours / Horario de oficina

Tuesday-Friday: 8:30am—4:30pm

martes a viernes: 8:30am a 4:30pm

#### Pastor:

Fr. Maximilian Ávila

Fr.Max.Avila@raldioc.org

#### Parochial Vicar:

Fr. Edgar Varela

Fr.Edgar.Varela@raldioc.org

#### Administrative Assistant:

Anna Vasquez

Admin.Assistant@stjsc.org

#### Finance/Office Manager:

Brenda Stecher

Finance.Bookkeeper@stjsc.org

#### Faith Formation/Formación de fe:

Victoria Palacios

Faith.Formation@stjsc.org

#### Website & Choir Director:

Tamara Hill

music.web.coordinator@stjsc.org

#### Music Director:

Kevin Pérez

Music.Director@stjsc.org

#### Maintenance/Mantenimiento:

Alex Graves

#### Pastoral Council:

Melton Hardy-Powell

pastoral.council@stjsc.org

#### Parish Groups / Grupos Parroquiales

##### Grupo de Oración

Coro de niños/Children's choir

Coro de Jóvenes/Youth Choir

Emaús hombres

Grupo Juan XXIII

English Bible Study

|           |        |
|-----------|--------|
| Domingo   | 4:00pm |
| Lunes     | 6:30pm |
| Monday    | 6:00pm |
| Jueves    | 7:00pm |
| Miércoles | 7:00pm |
| Tuesday   | 9:00am |

## Calendar and Mass Intentions Calendario e intenciones de la Santa Misa

### Saturday, August 15, 2026

5:00pm— †Edna Becker  
7:00pm— †Vidal Ruiz y †Aurelia Villegas

### Sunday, August 16, 2026

8:00am— †Juan Carlos Vargas Salinas, †Mario Ávila Salinas y †Pedro Ávila Salinas  
10:00am— †Celeste Schetig  
12:00pm— Por el cumpleaños de Bernarda Cabañas Castañeda

### Monday, August 17, 2026

8:30am— No Mass/No Hay Misa

### Tuesday, August 18, 2026

8:30am— †Olavo Campos

### Wednesday, August 19, 2026

8:30am— La comunidad de Santa Julia

### Thursday, August 20, 2026

8:30am— The Holy Souls in Purgatory

### Friday, August 21, 2026

8:30am— The Community of St. Julia

## Heavenly Father, We Pray For... Padre Celestial, Oramos Por...

Ernest Davis  
Madonna Brewer  
Nick Murray  
Jan McCoy  
Jane La Porte  
Gina Bachelor  
Al Musson



Tom Malechuk  
George Pyecha  
Tatum McKay  
Robert J. Roach  
Kathy Zinn  
Mike Reynolds  
Sara Musson

## In Loving Memory / En Memoria A...

†Candida Estrada  
†Roch Fredette  
†Mateo Coria Aguilar  
†Isabel Crispín  
†Marina Valderabano



†José David Saavedra  
†Kathy Stack  
†Janet Bowman  
†Michael Bautista

## FOOD SALE VENTA DE COMIDA

Held by: Emaús Men and The St. Julia Catechists

Organizado por: Hombres de Emaús y los Catequistas de Santa Julia

August 16, 2026 | 16 de agosto de 2026

### ON THE MENU:



Tacos de Asada



Corn on the Cob / Elotes



Fresh Fruit Cups / Vasos de fruta fresca



Flavored Waters / Aguas frescas

and much more / y mucho más



To raise funds for the parish festival.  
Para recaudar fondos para el festival parroquial.

Come and enjoy some delicious food.  
Venga y disfrute de comida deliciosa.



### Confession Schedule Notice

On **Saturday, August 22**, confessions will be held from 9:00 AM - 10:00 AM. Confessions will continue at the regular time of 3:00 PM - 4:00 PM all other Saturdays, unless otherwise noted.

### Aviso sobre el horario de confesiones

El **sábado 22 de agosto**, las confesiones serán de 9:00 a.m. a 10 a.m. Los demás sábados, las confesiones continuarán en su horario habitual de 3:00 p.m., a menos que se indique lo contrario.

Meet our new Friars:

## Friar Max Ávila & Friar Edgar Varela

Conoce a nuestros nuevos Frailes:

### Fray Max Ávila y Fray Edgar Varela

Scan the QR code to learn more about them



Escanea el Código QR para aprender más sobre ellos

## CONNECT WITH US CONÉCTATE CON NOSOTROS



Website



Facebook



Instagram



YouTube

## Friar Max and Friar Edgar's Welcome Celebration

Celebración de Bienvenida para Fray Max y Fray Edgar

Sunday, September 20<sup>th</sup> after each Mass  
Domingo 20 de septiembre después de cada Misa



We invite you to bring: Pre-cut Fruit, pastries, water, soda, or anything you would like to share with the community

All are welcome to celebrate our new friars.

Les invitamos a traer fruta ya cortada, postres, galletas, aguas o cualquier cosa que gusten compartir para ese día

Todos están invitados a celebrar a nuestros nuevos frailes.



## FAITH FORMATION • FORMACIÓN DE FE



### FIRST COMMUNION ENGLISH

**DATE & TIME:**  
**TUESDAY, 6:00PM – 7:30PM**

**AGE/EDADES: 7-12**

**COST/COSTO:**  
**\$90**



### PRIMERA COMUNIÓN ESPAÑOL

**DÍA Y HORA:**  
**DOMINGO, 9:45AM – 11:30AM**

**AGE/EDADES: 7-12**

**COST/COSTO:**  
**\$90**



### CONFIRMATION 10<sup>TH</sup> GRADE/OCIA YOUTH/RICA JÓVENES

**DATE & TIME:**  
**MONDAY, 6:00PM – 7:30PM**

**DÍA Y HORA:**  
**LUNES, 6:00PM – 7:30PM**

**COST/COSTO:**  
**\$130**



### RCIA ADULTS/ADULTOS 18+

**DATE & TIME:**  
**SATURDAY, 6:00PM – 7:30PM**

**DÍA Y HORA:**  
**SÁBADO, 6:00PM – 7:30PM**

**COST/COSTO:**  
**\$90**



### SPECIAL RELIGIOUS ED./DESARROLLO RELIGIOSO ESPECIAL

**DATE & TIME:**  
**THURSDAY, 6:00PM – 7:00PM**

**DÍA Y HORA:**  
**JUEVES, 6:00PM – 7:00PM**

**COST/COSTO:**  
**\$100**

**AGE/EDAD: 8-17**



**CONTACT:**  
**Victoria Palacios**



**919-742-5584**  
**919-200-5844**

## Catechist Meeting

**Monday, August 31 at 6:00 pm**

**Place: St. Julia Parish Hall**

All catechists are asked to please plan to attend this important meeting to get the Faith Formation year started.



## Reunión de Catequistas

**Lunes, 31 de agosto a las 6:00 p.m.**

**Lugar: Salón Parroquial**

Se les pide a todos los catequistas que por favor hagan planes para asistir a esta importante reunión para dar inicio a este nuevo año de Formación en la Fe.



## Safe Environment Training

**Date: Saturday, August 22 | Time: 9:00am – 11:30am**

**Place: St. Julia Parish Hall**

This training is required for all clergy, parish employees, and anyone who serves in a leadership role with children or youth. It is for both those completing the training for the first time and those renewing their certification through a live session. To register, please contact Victoria Palacios, DRE, at [Faith.Formation@stjisc.org](mailto:Faith.Formation@stjisc.org).

Thank you for your commitment to helping keep our parish a safe environment for all children and young people.

## Entrenamiento de Ambiente Seguro



## Protecting God's Children

— Diocese of Raleigh —

**Fecha: sábado 22 de agosto | Hora: 1:00pm a 3:30pm**

**Lugar: Salón Parroquial de S. Julia**

Esta capacitación es obligatoria para todo el clero, empleados de la parroquia y quienes sirven con niños y jóvenes. Aplica tanto para la certificación inicial como para la renovación de 5 años.

Para inscribirse, comuníquese con Victoria Palacios, al correo electrónico [Faith.Formation@stjisc.org](mailto:Faith.Formation@stjisc.org).

Gracias por su compromiso en ayudar a mantener nuestra parroquia como un lugar seguro para todos los niños y jóvenes.

## 2026 Safe Environment Training Entrenamiento de Ambiente Seguro 2026

### IMPORTANT REMINDER

This month emails will be sent out to remind all those involved in parish ministries, that it is time for their **annual Safe Environment training renewal**. You may be prompted to renew:

- Safe Environment Certification and/or
- Background Verification

Emails will come from:

**Tech Support – [dioceseofraleigh.safeenvironment.org](mailto:dioceseofraleigh.safeenvironment.org)**

These emails will repeat weekly until renewal is complete.

**Those working with minors need to renew BEFORE returning to ministry work and their roles with children and youth.**

**If you have any questions, contact Victoria Palacios:**  
**[faith.formation@stjisc.org](mailto:faith.formation@stjisc.org)**

### RECORDATORIO IMPORTANTE

Este mes se enviarán correos electrónicos para recordar a todos los involucrados en los ministerios parroquiales que es hora de **renovar su Entrenamiento de Ambiente Seguro**.

Es posible que se les solicite renovar:

- Certificación de Ambiente Seguro y/o
- Verificación de Antecedentes

**Los correos electrónicos provendrán de:**

**Soporte Técnico – [dioceseofraleigh.safeenvironment.org](mailto:dioceseofraleigh.safeenvironment.org)**

Estos correos electrónicos se repetirán semanalmente hasta completar la renovación.

**Quienes trabajan con menores deben renovar su capacitación ANTES de regresar a sus labores pastorales y a sus funciones con niños y jóvenes. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con Victoria Palacios: [faith.formation@stjisc.org](mailto:faith.formation@stjisc.org)**

Diocese of Raleigh | Office of Child and Youth Protection | 1-800-535-7233



# St. Julia PARISH FESTIVAL

**DATE / FECHA:**  
SUNDAY,  
SEPTEMBER  
**13**  
DOMINGO,  
13 DE SEPTIEMBRE

**TIME / HORA:**  
9:30AM - 5PM

**FOOD, FUN AND ENTERTAINMENT!**  
**¡COMIDA, DIVERSIÓN  
Y ENTRETENIMIENTO!**

*All are welcome! ♥ ¡Todos son bienvenidos!*



**AYUDA A ENVIAR A NUESTROS JÓVENES ADULTOS A  
LA JORNADA MUNDIAL DE LA JUVENTUD**

**HELP SEND OUR YOUNG ADULTS TO  
WORLD YOUTH DAY  
2027**

**WYD  
SEOUL  
2027**

SEOUL  
2027  
TOGETHER  
IN FAITH

**AUGUST / AGOSTO 3-8, 2027**

**OFFICIAL THEME | TEMA OFICIAL :**  
"TAKE COURAGE! I HAVE OVERCOME  
THE WORLD"  
"¡ÁNIMO! YO HE VENCIDO AL MUNDO"  
(JOHN | JUAN 16:33)

**PREPARATIONS UNDERWAY  
UNDER POPE LEO XIV**

SCAN TO GIVE  
ESCANEA PARA DONAR

YOUR GIFT MAKES  
THIS PILGRIMAGE POSSIBLE  
TU DONACIÓN HACE POSIBLE  
ESTA PEREGRINACIÓN.

St. Julia Catholic Church | 210 Harold Hart Rd, Siler City, NC  
(919) 742-5584



# Save THE Date!

**MOVIE NIGHT**  
FOR YOUTH AND YOUNG ADULTS

**FRIDAY,  
AUGUST 28<sup>TH</sup> | 7:00PM**

♥ -ALL ARE WELCOME!- ♥

**NOCHE DE PELÍCULA**  
PARA JÓVENES Y JÓVENES ADULTOS

**VIERNES,  
28 DE AGOSTO | 7:00PM**

♥ ¡TODOS SON BIENVENIDOS! ♥

*Thank you, Alex!*

With heartfelt gratitude, we thank Alex for 5 years of dedicated service to Saint Julia.

Through his hard work, dependability, and care in maintaining and caring for our parish, Alex has quietly served our community in countless ways. His presence and dedication have been a true blessing at Saint Julia. Alex, you will always have a family that loves and appreciates you, here at St. Julia



*¡Gracias Alex!*

Con profunda gratitud, le agradecemos a Alex por sus 5 años de servicio dedicado a la parroquia de Santa Julia.

Gracias a su arduo trabajo, confiabilidad y esmero en el mantenimiento y cuidado de nuestra parroquia, Alex ha servido a nuestra comunidad de innumerables maneras. Su presencia y dedicación han sido una verdadera bendición en Santa Julia. Alex, siempre tendrás una familia que te ama y te aprecia aquí en Santa Julia.